Chronique régionale

Nominations ecclésiastiques

L'évêché communique :

M. l'abbé Jules Andouche, curé de Roncq (Notre-Dame) est nommé curé-doyen de Lorgies, en remplacement de M. le chanoine Justin François, démissionnaire pour raison de santé. — M. l'abbé Gérard Pele, curé de Grand-Fort-Philippe, est nommé curé de Rosendaël (Notre-Dame).

STALAG IX C. — La réunion mensuelle aura lieu, comme d'habitude, le deuxième samedi du mois, soit le 10 juin, à 16 h. 30, café Français, Grand'place à Lille.

NORD

DES PILLARDS ARRÊTÉS A CAMBRAI. — Jeanne Cambay, 18 ans, du Cateau qui avait dérobé, un coffret de bijoux dans une maison sinistrée de Cambrai; Hélène Vojcick, 18 ans, de Busigny qui pénétra dans un immeuble endommagé; Alexandre Haves, 53 ans, manœuvre au Cateau et Léon Daubresse, 30 ans, journalier, qui pillèrent, eux aussi, ont été déférés au parquet de Cambrai et incarcérés à Douai, en attendant leur comparution devant le tribunal spécial.

TRIBUNAUX

COUR D'APPEL DE DOUAI

Récupération, à Wattrelos. — Un jeune homme, était allé approvisionner en Belgique. A la vue d'un douanier ce « fameux » en herbe abandonna son sac. Mme Lanoyse, née Anne-Marie Vandendriessche, 53 ans, 30, rue de Beaulieu, à Wattrelos, récupéra le ravitaillement. Le Cour a confirmé un jugement du Tribunal de Lille, la condamnant à un mois de prison.

CARNET

NAISSANCES

— Bernadette et Georges Cerus sont heureux de faire part de la naissance de leur petit frère Pierre. Le 6 juin 1944 Croix, 46, rue du Nord

Jeudi 15, vendredi 16 339711d

— M. et Mme Maurice Van Nieuwenhuyse-Gullivy sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils Régis.

Roubaix, 115, rue Daubenton

68, bd de Cambrai, du 12 au 18 juin

— Jean Pierre et Francine Blanchard sont heureux d'annoncer la naissance de leur petite fille Marie-Thérèse

— M. et Mme Henri Depraetere-Leprêtre sont heureux de vous faire part du mariage de leur fille Renée avec M. Charles Verniers (en captivité)

87, boulevard de Reims, Roubaix 356d

— M. et Mme Victor Desbarbieux-Dereumeaux sont heureux de vous faire part des fiançailles de leur fille Agnès avec M. Fernand Verniers.

98, rue Franklin Roubaix 339564d

— M. et Mme Charles Verniers-Prévost sont heureux de vous faire part des fiançailles de leur fils Charles (en captivité) avec Mlle Renée Depraetere, et de leur fils Fernand avec Mlle Agnès Desbarbieux.

Roubaix, 6, rue de Lannoy. 339574d

MARIAGES

— Mme J. Hennezel; Mme Sion-Arnould; Mme Dutouquet; Mme André Sion; M. et Mme M. Hennezel sont heureux de vous faire part du mariage de leurs petits-enfants et enfants Marcel et Madeleine, qui aura lieu le mardi 13 juin, à 10 h. 30, en l'église de La Bassée 62d

— Samedi 3 juin, a été célébré, à 11 h., en l'église du Sacré-Cœur, à Cannes, le mariage de Mlle Colette Sarrazin avec M. Michel Desurmont.

La bénédiction nuptiale leur a été donnée par M. le chanoine Orau, dans la stricte intimité, en raison du deuil récent — Cannes, avenue de la Forte. — Tourcoing, 21, rue de la Latte 42d

— Mme Clément, M. et Mme Paul Lefebvre; Mme Oudin, M. et Mme Gustave Florin vous font part du mariage de leurs enfants Pierrette et Jacques, qui aura lieu le 13 juin, à 10 h. 30, en l'église St-Christophe. L'offrande tiendra lieu de félicitations et ces avis de faire-part. — Tg. 14, rue J.-Watteeuw — Tg. 36, r. Philippe-de-Girard

— M. Emile Tiberghien, chevalier de la Légion d'honneur, ancien président du Tribunal de commerce de Tourcoing, et Mme Emile Tiberghien-Breuvart sont heureux de faire part du mariage de leur fils Marc avec Mademoiselle Madeleine Maillat.

Mme Jean Maillat-Sis est heureuse de faire part du mariage de sa fille Madeleine avec M. Marc Tiberghien.

La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église du Sacré-Cœur à Tourcoing, le mercredi 14 juin, à 10 h

Félicitations à la sacristie.

Cet avis tiendra lieu de faire-part

8, rue Georges-Ville, Paris (16me)

38, rue de l'Abbé-de-l'Epée Tourcoing

— M. et Mme Stanislas Raffoist-Duthoit et M. et Mme Théodore Hannart-Lesieux vous font part du mariage de leurs enfants Marie-Thérèse et Théodore, qui a eu lieu dans la plus stricte intimité, dans la chapelle du Sacré-Cœur, le samedi 10 juin, en l'église Sainte-Elisabeth, à Roubaix. 339666d

— Mme Le Bugle, M. et Mme Emery-Pecel, M. et Mme Delerein-Bacquaert, sont heureux de vous faire part du mariage de leurs enfants Yvette et André, qui a été célébré dans l'intimité le mercredi 24 mai en l'église de Pavilly (Seine-Inférieure), 180 route de Pavilly

Wattrelos, 42, rue Neuve. 339730d

ETATS CIVILS

ROUBAIX. — Naissances. — Francis Delattre, 20, r. de Napies, né à la mat. Danielle Gaspard Paul, 11, r. Bourdeloue, c. Bouton 5 — Jean-Louis Brochen, 69 r. de Lille, né 90 Bd de Cambrai.

Publications de mariage. — Armand Willem, représentant, 51, r. Dammartin, et Francine Leroy, s. p., à Lille

Décès. — Richard Seroka, 2 jours, 87 b. r. du Pontenoy, c. Moreau, 34 — Jacques Hennebique, 81 ans, 18, r. d'Austerlitz.

POMPES FUNÈBRES : Henri VERGIN, 207, Grande-Rue (Tél. 806.26) 9006d

CROIX. — Naissances. — Patrick Vanrem, 277, r. de la Mackellerie. — Claude Thillier, 2, r. de l'Alsemgro. — Pierre Carre, 48, r. du Nord

Publications de mariages. — Jérôme Lebbe, employé, 2, r. de la Pannerie, et Jeanne Larrera, s. p. à Wasquehal. — Roger Algoet, rattacheur, 3, r. Richer prolongée, et Angélique Desbarges, femme de ménage à Roubaix. — Henri Bilcot Desmedeleer, 31, r. J.-Jaurès, et Marie Lefebvre, confectionneuse, même adresse. — Jacques Bruggeman, entrepreneur à Tourcoing et Eveline Roger, s. p., av. Gambetta, 2. — Xavier Bauwin, étudiant à Wattrelos, et Marguerite Leprêtre, s. p., 56, av G.-Delory — Florentin Hamma, s. p. à Marcq-en-Barœul, et Jeanne Desplanque, s. p., 143, r. Jean-Jaurès — Maurice Barbieux, employé, 128, r. de la Gare, et Marie Cousin, s. p. à Premesques

WATTRELOS. — Naissances. — Albert D'hulst, né à la maternité.

Décès. — Félicité Leman, 83 ans, r. des Bellons, 196. — Marie Van Meenacker, ép. Dumoulin, 66 ans, r. de Mouveaux, sombrier Delaert, 90 — Mathilde Mouton, épouse Crépin, 84 ans, r. de Mouveaux, 311 bis — Maurice Gadeyne, 51 ans, r. de Mouveaux, 141.

LILLE. — Publications de mariage. — Jules Duvillers, cultivateur à Tourfiers, et Nelly Marescaux, s. p

TOURFLERS. — Naissances. — Brigitte Delerue, 6, r. des Trois Pierrots Pavillons.

LYS. — Décès. — Marie-Paule Leleux, 1, r. H.-Carette

Publication de mariage. — René Schrepel négotiateur, 15, quai de Calais, à Roubaix, et Marguerite-Marie Debeurme, hôtelière, 55 bis, r. de Lille.

Décès. — Charles Sénéchal, 68 ans 3 bis r. d'Hellemmes.

MOUVAUX. — Publication de mariage. — Jacques Gadeyne, employé, 128, r. de Lannoy, et Denise Lefebvre, couturière, 18, r. Pasteur, à Roubaix.

TOURCOING

DIMANCHE 11 JUIN :

Pelton-Secours : Service médical et pharmaceutique de nuit : Tél. 4.30.

Médecins de service (à n'appeler qu'en cas d'absence du médecin de famille) : MM. les docteurs Dujardin, 17, place de la Victoire. Tél. 5.32, et Pommier, 33, rue Louis-Leloir. Tél 9.64.

Pharmaciens de garde jusqu'à lundi 14 h. : MM. Boyaval, 8, place Ch.-Roussel, et Lecoche, rue de Paris : pour la semaine du 10 au 17 : M. Lecoche, rue de Paris.

LA QUESTION DE L'EAU

Nous avons présenté à nos lecteurs la situation de Tourcoing il y a environ cent ans, au point de vue de l'alimentation en eau.

Devant les besoins grandissants de l'industrie locale, le travail accompli en 1838 était loin d'être suffisant Les usines d'alors n'avaient pas toutes le moyen de s'offrir un forage, qui demandait quatre années de labeur — sans compter les risques — et il fallut songer à prendre des mesures appropriées à l'essor industriel.

Les villes de Roubaix et de Tourcoing s'entendirent afin de pourvoir aux habitants d'un élément vital : il y eut des études et des recherches et finalement en 1863, les deux villes recevaient de l'eau industrielle puisée dans la Lys, et, en 1866, de l'eau potable provenant de Pecquencourt.

Mais même en supprimant l'apport extérieur, Tourcoing nous affirme-t-on, peut vivre largement sur ses propres ressources.

Tout d'abord, bien des maisons ont leur puits et l'on sait que, surtout dans les quartiers ouvriers, cette eau est d'un usage courant, même pour l'alimentation.

D'autre part, le service des eaux de Tourcoing a la possibilité d'avoir recours à son forage de la rue de Paris, qui, à lui seul, fournit 183 m3 à l'heure. Depuis 1834, date où il fut mis en marche ce forage a toujours régulièrement fourni le même débit.

En plus de cet apport, il lui est loisible de faire appel à trois forages industriels : rue de Paris au Pont-Rompu et rue de Lille.

Le premier est dès à présent raccordé à l'usine du service des eaux. Les deux autres pourront l'être en quelques heures si besoin.

Le seul point épineux pourrait être celui de la force motrice indispensable au fonctionnement des pompes de puisage, mais même de ce côté, on supposant que l'électricité actuellement fournie par le service municipal vienne à manquer, il y a encore deux autres centres privés appartenant à des établissements locaux et qui procureraient, si besoin était, la force nécessaire.

CORSETS SOUTIEN-GORGE sur mesure Mme DE COCK 7 rue d'Havré 27464

AVIS A LA POPULATION

En cette saison où les habitants sont appelés à consommer des légumes crus il est recommandé à la population de ne boire que de l'eau reconnue potable et de laver les légumes soit dans de l'eau du service municipal, soit dans de l'eau de pluie bouillie, soit dans de l'eau javellisée à raison de 2 à 4 gouttes d'eau de Javel par litre d'eau.

Nous rappelons aussi que le lait ne peut être consommé que bouilli et mieux encore, rebouilli.

D'autre part, l'arrêté municipal du 28 novembre 1932, interdisant l'épandage des engrais humains dans les limites de l'agglomération est toujours en vigueur. Une surveillance sévère sera exercée et un procès-verbal sera dressé contre les contrevenants.

Réchauds-fours « Arthur MARTIN », fonte, émail, 15 rue Thiers Tourcoing

Défense passive

PLANS DE CAVES

Les habitants qui n'auraient pas reçu à domicile un imprimé comportant l'établissement du plan de la cave ou, à défaut, du rez-de-chaussée de leur immeuble, sont instamment priés de s'adresser, sans tarder au service de la défense passive « Plans de caves », hôtel de ville 1er étage. Le questionnaire à leur disposition pourra, s'ils le désirent, être rempli immédiatement suivant leurs indications par le service intéressé

BANDAGE BARRÉRE

MAISON L. LEUWERS

59-61, rue de Tournai, Tourcoing. T. 151.

Succès scolaires

A l'examen du certificat de teneur de livres de la société des comptables de France, sur 220 élèves présentées, 70 furent reçues, dont 5 de l'Institut Sévigné : 1re Jeanne Vanthieghem, 5me Jacqueline Vanruymbecke, 40me Christiane Debusscher, 53me Madeleine Eorsport, 58me Geneviève Parmentier

Cours publics d'arboriculture fruitière

Dimanche 11 juin, à 10 h., au jardin de la Croix-Rouge, M. Lasser, directeur du service des jardins de la ville, donnera les leçons suivantes : bourgeonnement, pincement et taille en vert des arbres fruitiers, palissage de la vigne et du pêcher enchaînage des fruits, examen des différents procédés.

LA MAISON JACOB

FOURRURES

30 bis, Rue de Gand

informe sa clientèle que ses magasins et ateliers seront transférés, à partir du 15 juin, au

36, GRAND'PLACE — TOURCOING

DE PAR LA VILLE...

— Vols — Mme Marguerite Dupries, 8, rue Faidherbe, a porté plainte contre un inconnu pour vol de 3.500 fr et divers papiers d'identité — Mme Germaine Fosse 71, rue Buisson, a porté plainte contre Josette Mannoff, 20 ans, sans domicile fixe, actuellement en traitement à l'hôpital. Elle accuse cette jeune fille de lui avoir dérobé une valise contenant une montre de dame, un bracelet en or et des papiers de commerce

— Disparition. — M. le docteur Delosse, 161, rue de Mouvaux, a signalé la disparition de sa bonne, Rolande Jumel, pupille de l'Assistance publique Le signalement de la disparue a été diffusé.

— Un fervent de la moto. — M. Alfred Ruoli, 22 ans, 183, rue Ingres, roulait à moto, rue de Gand, sans autorisation de circuler La machine a été saisie. A noter que c'est la seconde fois que l'intéressé se fait saisir une moto dans des circonstances analogues

VÊTEMENTS DE TRAVAIL

Vaumoise-Delannoy, 34, r. Dr-Dewyn, Tg Lingerie - Bonneterie - Confections

CENTRE D'ENTR'AIDE DES PRISONNIERS RAPATRIÉS DE LA MARLIERE. — Dimanche 11, à 11 h., réunion à l'Echo de la Frontière pour le renouvellement des adhésions.

CENTRE D'ENTR'AIDE DES PRISONNIERS RAPATRIÉS. — Les sinistrés ayant changé d'adresse après les bombardements des 11 et 12 mai dernier, sont priés de venir au plus tôt au secrétariat social, Maison du prisonnier, 76, rue Saint-Jacques, pour faire connaître leur nouvelle adresse et leur communiquer des renseignements les concernant

NEUVILLE-EN-FERRAIN

M. l'abbé Wayenburg, nouveau vicaire à la paroisse Saint-Quirin

Nommé par l'autorité diocésaine, M. l'abbé André Wayenburg arrivera lundi à la paroisse Saint-Quirin, en remplacement de M. l'abbé Planckx Né en 1914 à Godewaersvelde, le nouveau vicaire fut ordonné prêtre en 1938 et nommé à la paroisse Notre-Dame, à Rosendaël. Mobilisé en 1939, il a occupé plusieurs postes depuis son retour. Nous lui présentons nos sincères de bienvenue et de fécond apostolat

LA PROCESSION DU LA FETE-DIEU se déroulera dimanche, à l'issue de la grand'messe de 10 h. Son itinéraire sera rectifié de par les circonstances et le cortège religieux emprunterra les rues du Patronage, de la Poste et la place R.-Salengro, avec arrêt au reposoir de la chapelle du Baltry, dédiée à Notre-Dame de Lourdes.

MOUVAUX

DANS L'ESCALIER DE CAVE. — Chauffeur à l'atelier de chardrie Deblaos frères, rue de Tourcing, M. Charles Moes, de Sailly-les-Lannoy, est tombé dans le cave à la suite d'une glissade sur une marche de l'escalier Outre les entorses au poignet gauche, M. Moes porte des contusions sur le corps. Il a reçu les soins de M le docteur Macks.

MARCQ-EN-BARŒUL

Un appel du foyer d'entr'aide et de repos en faveur des vieux

Le 13 mars, les dirigeants du Secours national, sous les directives de la sous-délégation de Tourcoing, ouvraient un foyer d'entr'aide et de repos pour les vieillards nécessiteux. Depuis quatre jours par semaine, ces hôtes purent s'y délasser au chaud de 10 à 17 h. et un repas leur fut servi à 11 h 30. Jusqu'à présent, les dirigeants ont pu malgré les difficultés assurer le repas. Eu sera-t-il de même dans quelque temps ? Les légumes — et en particulier les pommes de terre — commencent à manquer au Foyer. Verra-t-on, faute de vivres, ces trente ou quarante vieux, privés de ce réconfort que leur a donné, retomber dans leur tristesse ancienne ? Non, car il y a encore des cœurs généreux. Et, afin de pouvoir continuer cette belle œuvre, les dirigeants du Foyer d'entr'aide et de repos lancent un pressant appel à tous ceux qui pourraient leur venir en aide, en particulier aux cultivateurs et maraîchers, plus privilégiés dans ce domaine. Toute personne susceptible de procurer quelques kilos de pommes de terre ou des légumes est priée de les adresser au Foyer d'entr'aide et de repos, 85, rue Nationale. D'avance au nom des bénéficiaires, merci !

ENCORE UNE — Mlle Jacqueline Bernaux, étudiante, 6, avenue de la République, a eu sa bicyclette volée le jour de la fête d'institution Saint-Aignan, jeudi à midi

LE VOLEUR DEBAGNÉ. LA BICYCLETTE. — Mme Bacquet, lingère, demeurant à Lille, rue Jean-Jaurès en visite chez sa sœur, Mme Vadière, rue Raymond-Derain, avait posé sa bicyclette contre le mur de façade. Un voleur en profita pour y dérober l'imperméable qui y était attaché

AVIS AUX FAMILLES DES PRISONNIERS. — L'Union des femmes de prisonniers nous prie d'informer les familles de prisonniers que le vestiaire sera fermé mercredi 14, pour inventaire Seuls fonctionneront les services suivants : Famille du prisonnier (M. Charles Hubben); Service médico-social par l'infirmière diplômée qui se tient à la disposition des adhérents chaque mercredi de 15 à 17 h, salle du vestiaire de l'Amicale des prisonniers de guerre à l'hôtel de ville.

LINSELLES

CAISSE MUTUELLE DE RETRAITES DES ANCIENS COMBATTANTS. — Dimanche 11 de 9 h. 30 à 10 h. 30 paiement des cotisations du 3me trimestre.

HALLUIN

Les commandes de charbon

Inscriptions au bureau du Consortium charbonnier, 67 bis, rue de Lille :

Secteur 1, le 11 : rue de Lille, Hauze, du Forage, Françaises, Traversière, Verte, Ste-Barbe, des Prés de la Lys, de la Douane au chemin de fer, pl. J.-Jaurès, pl. St-Martin.

Secteur 2, le 19 : r. J.-Jaurès, E.-Zola, du Molinel, Basse, imp. Inkermann, r. Mamelon-Vert, St-Vt-de-Paul, cour Boyla, cité Barbare, cité Bétancourt, cantonnier du Soleil, ruelle Gontier, chem. du Colbras.

Secteur 3, le 20 : r. du Midi, de la Gare, de l'Eglise, G.-Clémenceau, Jemmappes, Ph.-de-Girard, ruelle St-Roch, des Ateliers, Arcole, G.-Desmettre, de la Montagne, de l'Asile, ruelle Sivan, cour Pollet.

Secteur 4, le 21 : r. H.-Ghesquière, de la Douane, de la Frontière, de la Pannerie du Nord, de l'Est, Michelet, Ed.-Quinet, de Flandre, Fr.-Baert, de la Limite, cité St-Paul.

Secteur 5, le 22 : r. d'Austerlitz, des Champs, G.-Guynemer, V.-Hugo, H.-Carette, imp. Marignan, Rouge-Porte (2-42 1-17), r. Fr.-de-Présencé, Mazagran, sent. Caserne.

Secteur 6, le 23 : cité Cornil, cité Montebello, caserne des Douanes, r. Neuve, r. du Tisserand, de la Paix, J.-Guesde, du Moulin, Pasteur.

Secteur 7, le 24 : r. du Cimetière, Turbizo, de l'Abattoir, Jacquart, du Dr Pierchon, r. Pasteur, av. de l'Hôpital, cité Notre-Dame.

Secteur 8, le 26 : r. de la Lys (au-dessus du chem. de fer), chem. des Prés, chem. d'Eau, r. A.-France, route de Linselles, hameau du Ham, ch. Grand'ville, chem. Pellegrin, Nouveau Monde, ch. de Linselles, rue Isidore.

Secteur 9, le 27 : chem. de Neuville, carr. du Moulin, r. de la Liberté ch. de Billemont, Bois-le-Duc, Triez-Cailloux, sent. du Gave, r. de la R.-Porte (42-fin 17-fin), chem. de Loisel, chem. de Meurins, d.-Tournai, chem. Péruwelz, église du Mont.

SERVICE DE GARDE. — Dimanche 11 juin : docteur Bolvin, rue G.-Desmettre ; pharmacien : M Despres, rue de Lille.

RONCQ

RESTITUTION DES CARTES DE CHARBON à leurs titulaires en vue de l'inscription pour les coupons 8 et 16 pour toutes les cartes et 3 pour les cartes « sans » au cercle, rue du Docteur-Gallavot aux jours et heures d'inscription du Consortium charbonnier. Se munir des cartes individuelles d'alimentation.

COMITÉ D'ASSISTANCE AUX PRISONNIERS. — Prochaine distribution samedi 17, de 9 à 12 h. et de 14 à 16 h, à la « Tête-d'Or »

INDEMNITÉ D'HÉBERGEMENT. — Les habitants ayant eu à loger des militaires ou des chevaux pendant le mois de mai, doivent en faire part, par écrit, à la mairie (bureau des réquisitions), en vue d'obtenir l'indemnité

PERCEPTEUR. — Tournée à la mairie lundi 12, de 9 h à 11 h. 30

A LA « JEANNE-D'ARC ». — Dimanche 11 à 8 h., en l'église Saint-Piat, une messe sera célébrée à la mémoire de M. Lucien Deroeq, qui fut pendant 12 ans président actif de la « Jeanne-d'Arc ».

IMPRUDENCE. — Une contravention a été relevée à la charge de M. Daniel Rozé, 83, rue d'Ypres. A Gheluwe, qui avait doublé un tramway à l'arrêt

ROUBAIX

DIMANCHE 11 JUIN :

Aujourd'hui : st Barnabé ; demain st Guy — Soleil : 3 h. 49, 21 h 52. — Lune : dern. r. quartier le 13. — Pompiers : N° d'appel 303.33 — Police : 390.83 — 270.81 — Hôpital : 313.01.

Défense passive : 306.24 — Médecins de garde : de 7 à 21 h (à n'appeler qu'en l'absence du médecin habituel) : docteurs Daniel Picot, 126, Grande-Rue, et Joseph Charrasse, bd d'Armentières 46. — Pharmaciens de garde pour la région de Roubaix du samedi à 19 h au lundi à 14 h : MM. Constant, 1, bd. de Paris, et Alexandre, 200, r. de l'Ommelet, à Roubaix ; Bourel, 43, r. Joseph-Leroy, à Leers ; Lambin, 17, r. de l'Union, à Wattrelos ; Bailleul, 168, r. Kléber à Croix. Pour le service de nuit, M. Dhellemmes, 116, r. du Moulin à Roubaix remplacera M. Alexandre — Rapatriés du Nouveau-Roubaix : réunion à 11 h., cinéma de la rue David-d'Angers — Exposition d'aviature : à 15 h., 28, r. Pauvrée — Central-Théâtre : r. du Vieil-Abreuvoir, à 15 h 30, « L'Avare » — Grand-Théâtre : à 15 h., « Un bon garçon » ; à 19 h 15 « La Vie de Bohême »

La distribution des feuilles semestrielles de coupons...

Les formalités auront lieu, salle Watremez, rue de l'Hospice, de 8 h 30 à 11 h 45 et de 14 h 30 à 17 h 45 :

Lundi 12, matin : Nos 1 à 4.000 ; soir : 4.001 à 8.000 — Mardi 13, matin : 8.001 à 12.000 ; soir : 12.001 à 16.000 — Mercredi 14, matin : 16.001 à 20.000 ; soir : 20.001 à 24.000 — Jeudi 15, matin : 24.001 à 28.000 ; soir : 28.001 à 32.000. — Vendredi 16, matin : 32.001 à 36.000 ; soir : 36.001 à 40.000 — Samedi 17, matin seulement : 40.001 à la fin

...et la validation des cartes T

Les consommateurs ouvriers ou artisans possesseurs de la carte « T » devront présenter en plus de leur carte d'alimentation : les ouvriers, un certificat indiquant l'emploi exact qu'ils remplissent et le nombre d'heures de travail effectuées par semaine; les artisans, la feuille d'inscription à la Chambre des métiers ou leur feuille de patente Il est rappelé que l'attribution de la carte « T », ne peut être faite que si les ouvriers travaillent au moins 48 h par semaine, et 45 h. pour les ouvrières.

Les mères dont la famille compte, présents au foyer, 3 enfants en dessous de 13 ans ou 5 enfants en dessous de 21 ans, devront présenter toutes les cartes d'alimentation de la famille

Les prisonniers de guerre libérés depuis moins d'un an, présenteront avec leur carte d'alimentation, leur feuille de démobilisation.

Les travailleurs lourds, devront présenter leur carte de supplémens avec leur carte d'alimentation Les mutilés ou infirmes, possédant une carte « T » ne devront présenter aucune pièce

Les consommateurs titulaires d'un certificat de pension d'invalidité des assurances sociales, auront droit à la carte « T », sur présentation dudit certificat

Il est rappelé que dans les cas énumérés ci-dessus, seuls les consommateurs ayant plus de 21 ans, peuvent obtenir la carte « T »

Toute carte présentée en dehors de l'ordre ci-dessus, ne pourra être servie

La cotisation minimum à la Croix-Rouge est de 10 fr. Pouvez-vous lui refuser votre adhésion ?

Au Conservatoire

Les concours de fin d'année

Classe de flûte (professeur M. Dausauoy). — 1er prix à l'unanimité avec félicitations du jury : Raymond Guiot.

Classe de hautbois (professeur M. Vandeputte). — 2me prix à l'unanimité Gustave Dutheleux; 1er accessit: Maurice Cardon

Classe de saxophone (professeur: M. Dillies). — 1er accessit: Gaston Prévot; 2me accessit: Lucien Bileoq.

Classe de clarinette (professeur: M Carpentier): 2me prix à l'unanimité Jacques Devogel; 2me prix: Marcel Lepers et Georges Delerue; 1er accessit: à l'unanimité: André Scheefer

Le jury était composé de : MM Alfred Desenclos, président, 1er Grand Prix de Rome; Alfred Willem, président de la Grande-Harmonie, administrateur; Legrand, 1er prix du Conservatoire de Paris; Delemotte, lauréat du Conservatoire de Paris; Béhiels, Robert Hennebelle et Paul Delmet.

FOURRURES

AUX BRUYERES

5, Rue du Sole, 5, Rx.

Réinscriptions

N'attendez pas le dernier jour pour vous faire inscrire à PARIS S'AMEL. 22433

L'exposition des « Amis de la basse-cour » de Roubaix-Tourcoing et environs

Demain dimanche aura lieu de 15 à 18 h. au cercle Pendance, 28, rue Pauvrée, l'exposition des « Amis de la Basse-Cour »

De nombreux sujets de nos basses-cours y seront présentés. Un grand prix d'honneur, 3 prix d'honneur et des premiers prix récompenseront les plus beaux sujets.

La remise des récompenses se fera à 18 h. et sera suivie d'une tombola tirée entre tous les sociétaires présents ; la carte de membre servira de numéro.

Tous les éleveurs et amateurs tiendront à participer à cette présentation et à venir faire juger leurs sujets.

CAFÉ DU PHARE

DIMANCHE

la fantaisiste ARLETTE RUCART avec l'orchestre Freddy Tom

Bois d'allumage

La distribution des 10 kgs de bois d'allumage, attribués à chaque foyer domestique, continuera aux chantiers de l'Association, 64, quai de Calais, dans l'ordre ci-après des numéros des tickets de bois :

Lundi 12 : matin, 24201 à 24400 ; soir, 24401 à 24600. — Mardi 13 : matin, 24601 à 24800 ; soir, 24801 à 25.000. — Mercredi 14 : matin, 25001 à 25200 ; soir, 25201 à 25400. — Jeudi 15 : matin, 25401 à 25600 ; soir, 25601 à 25800. — Vendredi 16 : matin, 25801 à 26.000 ; soir, 26001 à 26200. — Samedi 17 : matin, 26201 à 26400 ; soir, 26401 à 26600.

Nous précisons qu'il ne s'agit pas des numéros de cartes d'alimentation, mais des numéros portés sur les tickets de bois. Se munir des emballages nécessaires. Les chantiers sont ouverts de 7 h. 30 à 12 h. et de 13 h. 30 à 17 h.

HEVEA. l'imperméable qui vous tra.d

D'UN JOUR A L'AUTRE...

— Un feu de cheminée s'est déclaré vendredi, vers 13 h. 45, dans l'habitation de Mme Paul Bulcaen, 159, rue Julien-Guesde, 54, cour Saint-Joseph. Les sapiers, alertes, ne tardèrent pas à maîtriser l'incendie qui débutait. Il n'y eut aucun dégât.

Maison des Œuvres, rue Vieil-Abreuvoir

L'AVARE de MOLIERE

Demain dimanche, à 15 h. 30, avec la troupe dramatique du Conservatoire.

PAROISSE SAINT-JEAN-BAPTISTE. — Demain dimanche 11, à 10 h., grand'messe demandée par le Comité des prisonniers libérés pour le lieutenant Hermeries et leurs camarades morts en captivité et les prisonniers libérés y sont invités avec leur famille. A 11 h. 30, messe d'actions de grâces demandée par les habitants de la rue Philibert-Delorme et des rues adjacentes A ces deux messes, sermon par M. l'abbé Debailleul, curé du Sapin-Vert ancien missionnaire diocésain et ancien prisonnier. Exécutions par le Chœur Saint-Jean-Baptiste avec le concours de M. Maurice Leclercq, trompettiste, professeur au Conservatoire de Roubaix

Colisée

Les Aventures fantastiques du Baron Munchhausen

LE FILM EN COULEURS

le plus prodigieux du siècle

SAMEDI : FERNANDEL dans SIMPLET

DIMANCHE : 3 séance : 3 h., 5 h. 30, 8 h.

LUNDI : matinée à 3 h ; soirée à 8 h

JEUDI EN MATINÉE à 3 heures :

Version spéciale pour la jeunesse

JEUDI : soirée 8 h : Version normale

LES PRISONNIERS RAPATRIÉS DU SECTEUR DU NOUVEAU-ROUBAIX, sont avisés que la réunion annoncée pour dimanche 10 h., aura lieu à 11 h., salle du cinéma rue David-d'Angers

Grand-Théâtre de Roubaix

DIMANCHE 11 JUIN à 15 heures

LE GRAND SUCCÈS DE RIRE « UN BON GARÇON

Opérette en 3 actes d'André Barde

Musique de Maurice Yvain

Location comme d'usage 336800d

RADIO-CINÉ

Attention! Lundi 12 juin RELACHE

Transformation complète de la cabine. Nouveau matériel de projection et de son

Reprise jeudi 15 juin NANETTE.

LA VIE DE BOHÈME

Marie Altery, de l'Opéra; Madeleine Drouet : André Baillon et Emile Rousseau, de l'Opéra-Comique; au GRAND-THEATRE, demain à 19 h. 15, au profit des prisonniers 9d

WATTRELOS

L'aide aux sinistrés

Nombreux sont les sinistrés établis dans le centre de la ville Chacun s'est efforcé de leur réserver bon accueil et de mettre une partie de son foyer à leur disposition. On compte actuellement 1 017 familles repliées, soit au total 2.953 sinistrés qui ont trouvé du logement, dans la commune, chez des parents ou amis

Les maisons libres d'occupation ont été mises à la disposition des sans-abri. En outre, l'Etat a distribué 2.953.000 fr. en secours de première urgence, soit 1.000 fr. par personne et le C.O.S.I. 500 fr. par famille La préfecture envisage d'allouer une somme de 100.000 fr. aux nécessiteux

Par ailleurs, un comité de secours est formé; il a pour rôle de collecter tous les dons, de les susciter et de veiller à leur distribution; déjà, en plus de dons en nature, sa caisse contient 10.000 fr., qui seront prochainement distribués. Nul doute que chacun ait à cœur d'apporter, à ceux que le malheur a frappés, toute l'aide en leur pouvoir

AU PROFIT DES PRISONNIERS. — Finale du tournoi de boules, dimanche à 15 h., au Bon-Fraisier, 5, rue des Fleurs. Finale entre l'équipe A. Bautzer, contre celle de O. Lefebvre.

CERCLE HORTICOLE — Contrairement à ce qui a été annoncé, la distribution des semences de soja aux personnes inscrites aura lieu dimanche, au siège, de 10 à 12 h.

DISPENSAIRE ANTITUBERCULEUX. — Consultations mardi, à 9 h., Dr Montagne ; jeudi, à 9 h., Dr Bauwin. Se munir de la carte d'immatriculation aux assurances sociales Permanence de l'infirmière jeudi, de 14 h. 30 à 17 h

PAIEMENT DES SECOURS au bureau d'assistance, 1 bis, rue Jean-Jaurès, jeudi : allocations d'immigrance aux vieillards, infirmes et incurables, de 9 à 10 h., 1 à 200 ; de 10 à 11 h., 201 à 400 ; de 11 à 11 h. 30, 401 à 500 ; de 14 h. 30 à 15 h., 501 à 600 ; de 15 à 15 h. 30, 601 et plus. Paiement des allocations aux futures mamans, d'allaitement maternel et d'assistance à la famille, le même jour de 15 à 15 h. 30. Se munir de la carte d'identité.

VOL ET COMPLICITE. — Georges Fontier, 52 ans, 117, rue de la Guinguette, cour Esquinet, à Roubaix, et Henri Morant, 66 ans, rue de la Barbe-d'Or, 13, impasse de la Barbe-d'Or, ont été déférés au parquet le premier pour vol, le second pour complicité.

LA CLEF DES CHAMPS. — M. Paul Deulers, 52 ans, 117, rue de la Charron, a porté plainte pour le vol de sa bicyclette, rue de la Carluyère, près du café « de la « Clef des Champs ».

LEERS

Au bureau de bienfaisance

Par arrêté préfectoral du 23 mai, M. Jules Gillis, directeur d'école en retraite, a été nommé membre de la commission administrative du bureau de bienfaisance, en remplacement de M. Edmond Delecourt, décédé.

UN FLAMME AU CŒUR

par PIERRE DHAEL

— 35 —

— Vous savez combien j'aime Paulette ?... Vous-même n'êtes pas insensible à son charme, à ses qualités brillantes Vous apprécies sa belle franchise, sa bonté, sa droiture... J'ai, mesrais tant, Bernard, que son image et la vôtre fussent encore plus qu'elles ne le sont, rapprochées dans mon cœur.

D'Brigny pensait, ne répondait pas.

Le silence du jeune homme déroutait Geneviève et lui faisait perdre son assurance..

Il secouait la cendre de sa cigarette et, sur son visage, un petit rictus douloureux, que Geneviève n'aimait pas, crispait sa bouche.

Il semblait écouter la voix de la jeune femme comme on écoute souvent la musique sans retenir les paroles.

— Voyons, Bernard, réponds quelque chose ! Vous aurais-je froissé ? — Pourquoi me parles-vous de Paulette ?

— Parce que je veux à vous, et que je suis peinée de vous savoir seul !...

— Etes-vous si heureuse, vous-même, Geneviève, pour songer à vous occuper des autres ? Les murs de votre maison résonnant, de toute votre détresse, la faillite de vos efforts, de votre dévouement... tout cela vous laisse encore ce courage ?...

— Jamais je ne me suis plainte de rien ! répondit-elle un peu blessée.

— Evidemment, vous êtes fière ! Mais vous ne saurites tromper les yeux vigilants d'un ami !

— En tout cas, si je n'ai pas trouvé le bonheur, il existe cependant ! Ce n'est pas une pure légende... et je l'aurai au moins voulu pour ceux que j'aime !...

De nouveau s'abattait sur eux un silence morne et comme désenchanté Bernard d'Brigny le coupa d'un ton résolu :

— J'aime beaucoup Mlle Sinclair, et... mais pas assez pour lui demander d'être la femme de ma vie, ma femme !

— En la connaissant mieux, son amour ne pourrait-il pas s'éveiller ?

— Savez-vous bien, Geneviève, ce que veut dire « aimer » et « ne pas aimer » ? Ce sont, pour moi, ceux sentiments aussi inconvertibles l'un que l'autre. On ne peut se défendre de l'un ni porter remède à l'autre. On est maître de ses actions... mais pas de son cœur !

— Hommes-tant, que pourrais-je donner, moi, à cette jeune fille charmante, qui a le droit de tout exiger, de tout recevoir ? Et... enfin... puis-je trahir moi-même ?

— Bernard !... vous avez un secret ? Je le devine... je le sens !...

— Pauletta ne vous a jamais parlé de moi, par hasard ?

— Jamais sur un ton de confidence, répondit-elle, mais je sais cependant que vous lui plaisez beaucoup !

M. de Nièvres réapparaissant vu loin. Déjà, inévitablement, les deux jeunes gens allaient à sa rencontre. C'était d'ailleurs l'heure du déjeuner et, sitôt après, ils devaient repartir pour Paris.

Le soir, rentré chez lui, Bernard sentit la tristesse l'envahir.

Il aurait voulu voir clair en lui-même, en sa vie, cette vie qui le tuait lentement et ne lui apportait de précieux que le travail quotidien et la tendre amitié de Geneviève.

Et voilà que cette amitié lui paraissait incompréhensible ! Il aurait voulue jalouse, inquiète